

باسم الشعب
محكمة النقض
الدائرة الجنائية
دائرة الأربعاء (هـ)

المؤلفة برئاسة السيد القاضي / هانى مصطفى كمال
وعضوية السادة القضاة / على عبد البديع و عبد النبى عز الرجال
نائبى رئيس المحكمة

محمد عبد الله الجندي و صابر جمعة

ويحضر السيد رئيس النيابة العامة لدى محكمة النقض السيد / أحمد الجندي.
وأمين السر السيد / حازم خيري .

في الجلسة العلنية المنعقدة بمقر المحكمة بدار القضاء العالى بمدينة القاهرة .

في يوم الأربعاء ٢٢ من شوال سنة ١٤٤٠ هـ الموافق ٢٦ من يونيو سنة ٢٠١٩ م.

أصدرت الحكم الآتى :-

في الطعن المقيد بجدول المحكمة برقم ٧٩٢٦ لسنة ٨٧ قضائية.

المرفوع من

(الطاعن)

حلى حسين سليمان سرحان

ضد

(المطعون ضدها)

النيابة العامة

الوقائع

اتهمت النيابة العامة الطاعن في القضية رقم ٩١٤٩ لسنة ١٩٩٥ جنایات قسم شرطة قصر النيل (والمقيدة بالجدول الكلى برقم ٨٨١ لسنة ١٩٩٥ كلى وسط القاهرة)
بوصف أنه فى غضون الفترة من ١٩٩٢/٩/٣٠ حتى ١٩٩٢/٨/١ بجمهورية مصر العربية
وخارجها ...

(٤)

تابع الطعن رقم ٧٩٢٦ لسنة ٨٧ ق

- بصفته موظفاً عمومياً - الملحق الإداري بسفارة جمهورية مصر العربية ببرلين بسويسرا سابقاً - استولى بغير حق على أموال جهة عمله بأن استولى لنفسه بدون حق وبنية التملك على مبلغ عادل ٥٤٥٩٨٣,٣٥ فرنك سويسري والمملوك لجهة عمله وكان ذلك حيلة بأن قام بصرف مبالغ غير مستحقة من حسابات السفارة بموجب الشيكات التي بحوزته من بنك الاتحاد السويسري كما حرر شيكات أخرى بمحض تزيد عما هو مدون بأمر صرفها وقام بإثبات بيانات مخالفة لما قام بصرفه بالدفاتر المعدة لإثبات المرتبات والمصروفات بدون تقديم سندات صرفها وتزوير كشوف حسابات البنك المرفقة بحسابات البعثة الشهرية المرسلة لوزارة الخارجية لإخفاء بيانات الشيكات التي قام بصرفها دون وجه حق بمحوها وإرسال صور ضوئية لتلك الكشوف لوزارة الخارجية المصرية لا تحتوي على تلك البيانات واستولى لنفسه على فارق هذه الأموال بمقدار المبلغ المالي سالف الذكر على النحو المبين بالأوراق وقد ارتبطت تلك الجريمة بجريميتي تزوير في محررات رسمية واستعمالها ذلك أنه في ذات الزمان والمكان أنفي البيان وبصفته السابقة ارتكب تزويراً في محررات رسمية وهي الشيكات المعدة للصرف من بنك الاتحاد السويسري ونموذج ٥٠٢ المعد لإثبات المرتبات والمصروفات الخاصة بالسفارة وكشوف حسابات البنك المرفقة بحسابات البعثة الشهرية المرسلة لوزارة الخارجية المصرية بإثبات مبالغ زائدة عما يتعين صرفه بتلك الشيكات وهي قيمة ما استولى عليه بغير حق وإثبات مرتبات ومصروفات مخالفة لما قام بصرفها بنموذج ٥٠٢، وإخفاء بيانات ما قام بصرفه بكشوف حسابات البنك المرسلة لوزارة الخارجية واستعمل المحررات المزورة آنفة البيان فيما زورت من أجله مع علمه بتزويرها بأن قدم الشيكات المزورة لبنك الاتحاد السويسري ليتمكن من الاستيلاء على المبالغ سالفة الذكر وقدم باقي المستندات للاحتجاج بها لدى جهة عمله بالسفارة ووزارة الخارجية بجمهورية مصر العربية الأمر المنطبق عليه نص المادتين ٢١١، ٢١٤ من قانون العقوبات على النحو المبين بالتحقيقات.

وأحالته إلى محكمة جنابات القاهرة لمعاقبته طبقاً للقيد والوصف الوارددين بأمر الإحالة.

والمحكمة المذكورة قضت حضورياً في ٧ من يونيو سنة ٢٠١١ عملاً بالم المواد ١١٣ / ١١١ و ١١٩ ، ١١٩ ، ٢ / ١١٩ ، ١١٨ ، ٢ من قانون العقوبات بمعاقبته

(٢)

تابع الطعن رقم ٧٩٢٦ لسنة ٨٧ ق

بالحبس مع الشغل لمدة سنة واحدة وتغريمته ما يعادل ٥٤٥٩٨٣,٣٥ فرنك سويسري والمقدار بمبلغ ١٤٥٩٣١٣ (مليون وأربعين وتسعة وخمسين ألف وثلاثمائة وثلاثة عشر جنيهاً مصرياً) وعزله من وظيفته لمدة سنتين ومصادرة المحررات المزورة المضبوطة وأمرت بوقف تنفيذ عقوبة الحبس والغرامة لمدة ثلاثة سنوات تبدأ من تاريخ اليوم .

فطعن المحكوم عليه في هذا الحكم بطريق النقض ، ومحكمة النقض قضت في ١١ من أبريل سنة ٢٠١٥ بقبول طعن المحكوم عليه شكلاً وفي الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه وإعادة القضية إلى محكمة جنابات القاهرة لتحكم فيها من جديد دائرة أخرى .

ومحكمة الإعادة - بهيئة مغايرة - قضت حضورياً في ١٤ من ديسمبر سنة ٢٠١٦ معاقبته عملاً بالمواد ١١٣، ١١٨، ٢، ١١٩، ٢/١١٩ مكرراً / ١، ٢١٤، ٢١١ من قانون العقوبات بمعاقبة حلمى حسين سليمان سرحان بالحبس مع الشغل لمدة سنة واحدة وتغريمته ما يعادل ٥٤٥٩٨٣,٣٥ فرنك سويسري والمقدار بمبلغ ١٤٥٩٣١٣ (مليون وأربعين وتسعة وخمسين ألف وثلاثمائة وثلاثة عشر جنيهاً مصرياً) وعزله من وظيفته لمدة سنتين ومصادرة المحررات المزورة المضبوطة وأمرت بوقف تنفيذ عقوبة الحبس والغرامة .

فطعن الأستاذ/ قناوى أحمد محمد صالح في هذا الحكم بطريق النقض بصفته وكيلًا عن المحكوم عليه في هذا الحكم بطريق النقض "للمرة الثانية" في ٩ من فبراير سنة ٢٠١٧ . وبذات التاريخ أودعت مذكرة بأسباب الطعن عن الطاعن موقع عليها من ذات الأستاذ المحامي المقرر بالطعن .

وبجلسة اليوم سمعت المرافعة على ما هو مبين بمحضر الجلسة .

المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذي تلاه السيد القاضي المقرر والمرافعة وبعد المداوله قانوناً :-

من حيث إن الطعن قد استوفى الشكل المقرر فى القانون .

وحيث إن الطاعن ينبعى على الحكم المطعون فيه أنه إذ دانه بجريمة الاستيلاء على أموال مملوكة لجهة عمله المرتبطة بجريمته تزوير محررات رسمية واستعمالها ، قد شابه القصور فى التسبيب ، والفساد فى الاستدلال ، والخطأ فى تطبيق القانون وانطوى على الإخلال بحق الدفاع ، ذلك بأنه لم يبين واقعة الدعوى بياناً كافياً تتحقق به أركان الجريمة

التي دانه بها ولم يورد مضمون الأدلة التي عُول عليها في قضائه بالإدانة ، ولم يدل على أن المال المستولى عليه داخلاً في الذمة المالية للدولة وأن الفعل المسند إليه مؤثماً وفقاً للقانون السويسري بالمخالفة للمادة ٣ من قانون العقوبات دون أن ثبتت المحكمة اطلاقها على المحررات المزورة وعرضها على بساط البحث وبيان ماهيتها ومضمونها هذا إلى أن الحكم لم يورد مضموناً ومؤدى تقريري الشئون المالية والإدارية بوزارة الخارجية والجهاز المركزي للمحاسبات في بيان وافٍ ، وعول عليهم في قضائه بالإدانة رغم عدم اطلاع أعضائها على أصول المستندات المدعى بتزويرها ورغم جهد الطاعن لصور تلك المستندات ونفاعه بخلو الأوراق من رأى فنى محابد على ثبوت المخالفات المسند إليه ارتكابها ، والتقتلت المحكمة عن المستندات المقدمة منه للتدليل على صحة دفاعه وصدر حكم من المحكمة التأديبية بمجلس الدولة بتشكيل لجنة ثلاثة من وزارة العدل ، ولم تعن المحكمة بإجراء تحقيق في هذا الصدد وأخيراً فإن الطاعن قدم إنذار عرض يفيد إيداعه مبلغ مليون ومائة ألف جنيه لصالح وزارة الخارجية بيد أن الحكم التفت عن دلالة ذلك على تصالحه من جهة عمله بالمخالفة للمادة ١٨ مكرر ب من قانون الإجراءات الجنائية ، كل ذلك مما يعيّب الحكم ويستوجب نقضه .

وحيث إن الحكم المطعون فيه قد بين واقعة الدعوى بما تتوافر به كافة العناصر القانونية للجريمة التي دان الطاعن بها وساق على ثبوتها في حقه أدلة سائعة من شأنها أن تؤدي إلى ما رتبه الحكم عليها استمدتها من أقوال شهود الإثبات وما ثبت من تقرير قسم أبحاث التزيف والتزوير بمصلحة الطب الشرعي ، ومن تقرير اللجنة المشكلة - بقرار من النيابة العامة - من الجهاز المركزي للمحاسبات لفحص أعمال الطاعن ، وما ثبت بإفادة البنك المركزي المصري بشأن سعر بيع الفرنك السويسري إبان الواقعة . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن القانون لم يرسم شكلاً خاصاً يصوغ فيه الحكم بيان الواقعة المستوجبة للعقوبة والظروف التي وقعت فيها ، وإذ كان مجموع ما أورده الحكم كافياً في تفهم الواقعة بأركانها وظروفها حسبما استخلصته المحكمة كما هو الحال في الدعوى المطروحة كان ذلك محققاً لحكم القانون ، ويكون ما يثيره الطاعن في هذا الشأن في غير محله . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن القانون لم يشترط لإثبات جريمة الاستيلاء على المال العام المنصوص عليها في الباب الرابع من قانون العقوبات طريقة خاصة غير طرق الاستدلال العامة ، بل

يكتفى كما هو الحال في سائر الجرائم بحسب الأصل أن تقتضي المحكمة - كما هو الحال في الدعوى المطروحة - بوقوع الفعل المكون لها من أي دليل أو قرينة تقدم إليها مهما كانت قيمة المال موضوع الجريمة ، وكان ما أورده الحكم كافياً وسائغاً في التدليل على ثبوت استيلاء الطاعن على المبالغ التي أشار إليها الحكم في مدوناته فإن منع الطاعن بعدم توافر تلك الجريمة بركتيها في حقه لا يكون سيدراً . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن التحدث استقلالاً عن ملكية المال ليس شرطاً لصحة الحكم بالإدانة في جريمة الاستيلاء بغير حق على مال لإحدى الجهات المبينة في المادة ١١٩ من قانون العقوبات مادامت مدونات الحكم تكشف عن ذلك بما يتحقق به سلامة التطبيق القانوني الذي خلص إليه ، ومادامت تلك الملكية على ما هو حاصل في الدعوى لم تكن محل منازعة حتى يلزم الحكم بمواجهتها . لما كان ذلك ، وكان البين من مطالعة مدونات الحكم المطعون فيه أن الجريمة المسندة للطاعن ارتكبت بجمهورية مصر العربية - خلافاً لما يزعمه الطاعن بأسباب طعنه - وأن ما ارتكب خارجها كان داخل سفارتها بدولة سويسرا التي تعد جزءاً من الإقليم المصري ، فإن في ذلك ما يكفي لسريان قانون العقوبات المصري على الواقعية طالما أن الجريمة التي ارتكبت وقع بعضها في مصر . لما كان ذلك ، وكان الثابت بمحضر جلسة المحاكمة الأخيرة التي مثل بها الطاعن ومحاميه أن المحكمة قامت بغض الحجز المحتوى على المستندات المزورة ، وقامت بعرض محتوياته على دفاع الطاعن في حضور الأخير ، فغدت محتوياتها معروضة على بساط البحث والمناقشة بالجلسة ، وكان لا سند لإلزام المحكمة بأن تثبت ماهية الأوراق المزورة التي تحتوى عليها الأحراز ومضمونها بمحضر جلسة المحاكمة ، وكان المحضر ذاك حجة بما ثبت فيه ، بحيث لا يجوز ادعاء عكسه إلا بطريق الطعن بالتزوير ، وكان في مكنته الدفاع عن الطاعن وقد أطلع على تلك المحررات أن يبدى ما يعن له بشأنها في مرافعته ، ومن ثم يكون النعى على الإجراءات بالبطلان لهذا السبب على غير أساس ، ومن ثم فإن ما يثيره الطاعن في هذا الشأن يكون غير مقبول . لما كان ذلك ، وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أنه أورد مؤدي تقرير لجنة الشئون المالية والإدارية بوزارة الخارجية وتقرير اللجنة المشكلة من الجهاز المركزي للمحاسبات ، والذين عُول عليهم في قضائه بالإدانة ، فإن هذا حسبه فيما يتم تدليله ويستقيم قضاوه ، ذلك بأنه لا ينال من سلامة الحكم عدم إيراد نص تقرير الخبير بكل فحواه

وأجزائه ، ومن ثم تنتهي عن الحكم دعوى القصور في هذا المنحى . لما كان ذلك ، وكان عدم وجود المحرر المزور لا يترتب عليه حتماً عدم ثبوت جريمة التزوير إذ الأمر في ذلك مرجعه إلى قيام الدليل على حصول التزوير ونسبته إلى المتهم وللمحكمة أن تكون عقidiتها في ذلك بكل طرق الأثبات ، وكان الحكم قد استدل على ثبوت الجريمة في حق الطاعن من الصورة الضوئية للشيكات المزورة ومن الأدلة السائعة التي أوردها ، وكان من المقرر أن القانون الجنائي لم يحدد طريقة إثبات معينة في دعاوى التزوير للقاضى أن يكون اعتقاده فيها دون التقيد بدليل معين فلا حرج على المحكمة إن هي أخذت بالصورة الضوئية للمحرر المزور كدليل في الدعوى مادامت قد اطمانت إلى صحتها فإن ما يثيره الطاعن في هذا الخصوص يكون لا محل له . لما كان ذلك ، وكانت العبرة في المحاكمات الجنائية هي باقتطاع القاضي بناء على الأدلة المطروحة عليه ، ولا يشترط أن تكون الأدلة التي يعتمد عليها الحكم بحيث يبني كل دليل منها ويقطع في كل جزئية من جزئيات الدعوى إذ الأدلة في المواد الجنائية متساندة يكمل بعضها بعضاً ومنها مجتمعة تكون عقيدة المحكمة ، فلا ينظر إلى دليل بعينه لمناقشته على حده دون باقي الأدلة بل يكفى أن يكون تكون الأدلة في مجموعها كوحدة مؤدية إلى ما قصده الحكم منها ومنتجة في اكتمال اقتطاع المحكمة واطمئنانها إلى ما انتهت إليه ، كما لا يشترط في الدليل أن يكون صريحاً دالاً بنفسه على الواقع المراد إثباتها بل يكفى أن يكون استخلاص ثبوتها عن طريق الاستنتاج مما تكشف للمحكمة من الظروف والقرائن وترتيب النتائج على المقدمات ، وكان جماع ما أورده الحكم من الأدلة والقرائن التي اطمانت المحكمة إليها يسوغ ما رتب عليه ويصح استدلال الحكم به على ثبوت وقائع الاشتراك في تزوير المحرر الرسمي واستعماله في حق الطاعن ، ومن ثم فإن ما يثيره الطاعن في هذا الصدد يكون في غير محله . لما كان ذلك ، وكانت محكمة الموضوع لا تلزم بالرد على كل دفاع موضوعي للمتهم اكتفاء بأدلة الثبوت التي عولت عليها في قضائها بالإدانة وكان بحسب الحكم فيما يتم تدليله ويستقيم قضاوه أن يورد الأدلة المنتجة التي صحت لديه على ما استخلصه من وقوع الجريمة المسندة إلى المتهم ولا عليه أن يتعقبه في كل جزئية من جزئيات دفاعه لأن مفاد التقاضي عنا أنه اطرحها فإنه لا يكون هناك محل لما ينعيه الطاعن على الحكم المطعون فيه من عدم رده على أوجه الدفاع الموضوعية المشار إليها بأسباب طعنه . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن لمحكمة

(٧)

تابع الطعن رقم ٧٩٢٦ لسنة ٨٧ ق

الموضوع أن ثفت عن دليل النفي ولو حملته أوراق رسمية مادام يصح في العقل أن يكون غير ملائم مع الحقيقة التي اطمأنت إليها من سائر الأدلة القائمة في الدعوى التي تكفي لحمل قضيتها ومن ثم فلا على المحكمة إن هي أعرضت عن مستدات قدمها الطاعن للشكك في أدلة الإثبات التي اطمأنت إليها المحكمة ، فإن النعي على الحكم في هذا الصدد لا يكون سيداً . لما كان ذلك ، وكان البين من محضر جلس المحاكمة أن الطاعن لم يطلب إلى المحكمة اتخاذ إجراء تحقيق في خصوص دفاعه سالف البيان ، فليس له من بعد النعي على المحكمة قعودها عن إجراء تحقيق لم يطلب منها ولم تر هي حاجة إلى إجرائه بعد أن اطمأنت إلى صحة الواقعة كما أوردها شهود الواقعة . لما كان ذلك ، وكانت المادة ١٨ مكرر (ب) قد نصت على إنه (يجوز التصالح في الجرائم المنصوص عليها في الباب الرابع من الكتاب الثاني من قانون العقوبات ويكون التصالح بموجب تسوية بمعرفة لجنة من الخبراء يصدر بتشكيلها قرار من رئيس مجلس الوزراء ويحرر محضر يوقعه أطرافه ويعرض على مجلس الوزراء لاعتماده ولا يكون التصالح نافذاً إلا بهذا الاعتماد وبعد اعتماد مجلس الوزراء توثيقاً له وبدون رسوم ويكون لمحضر التصالح في هذه الحالة قوة المند التعييني) ومفاد ذلك النص أنه يشترط للقضاء بانقضاء الدعوى الجنائية للصالح أن يكون التصالح بناء على تسوية تمت بمعرفة لجنة من الخبراء مشكلة بقرار من رئيس مجلس الوزراء وأن يحرر محضر بذلك يوقعه جميع الأطراف وأن يعرض ذلك المحضر على مجلس الوزراء لاعتماده ، ويكون ذلك الاعتماد شرطاً لنفاذ ذلك التصالح ، وإذ كان ذلك ، وكان البين من مطالعة محضر جلس المحاكمة أن محامي الطاعن أثار أنه تصالح وقام بإذار عرض يفيد إيداعه مبلغ مليون ومائتي ألف جنيه لصالح وزارة الخارجية بما يغدو أنه قام بسداد المبلغ محل الاستيلاء فإن تلك السداد لا يكون له من ثمة لثر لعدم استيفاه كافة الشروط والإجراءات المنصوص عليها قانوناً على نحو ما سلف بيانه ، مما يكون ما يثيره الطاعن في هذا الشأن غير سيد . لما كان ما تقدم ، فإن الطعن برمته يكون على غير أساس متيناً رفضه موضوعاً .

فلهذه الأسباب

حكمت المحكمة : -

بقبول الطعن شكلاً ، وفي الموضوع برفضه

رئيس دائرة

أمين السر